



128. TRAVEMÜNDER WOCHE

20.07. - 30.07.2017



SEGLERJUGEND

Das Meldeformular ist von allen Teilnehmern leserlich auszufüllen. / To all entrants: Please, fill in the registration form legible.

Klasse : Class :	Nation : Nation :	Segel Nr.: Sail-no.:
---------------------	----------------------	-------------------------

Steuermann : Helmsman :	Vorname* First name	Nachname* Surname	DSV Registration	<input type="checkbox"/> JA	<input type="checkbox"/> NEIN
			ISAF-NR.:		

Straße + Street +	Hausnr. : House no. :
----------------------	--------------------------

Land : Country :	PLZ : ZIP :	Stadt : Town :
---------------------	----------------	-------------------

Telefon : Phone no. :	Mobil* : Mobile :	E-Mail* : E-Mail :
--------------------------	----------------------	-----------------------

Geb. Datum* : Date of birth :	Geschlecht* : <input type="checkbox"/> m gender : <input type="checkbox"/> f	Verein* : (Abkürzung) Club : (short form)	DSV-Nr. : DSV-No. :
----------------------------------	---	--	------------------------

* Pflichtfelder

	Vorname / First name	Nachname / Surname	Geb.-Datum / Date of Birth	Verein / Club	DSV-Nr.	ISAF-Nr.
Mannschaft/ Crew 1:						
Mannschaft/ Crew 2:						
Mannschaft/ Crew 3:						
Mannschaft/ Crew 4:						
Mannschaft/ Crew 5:						
Mannschaft/ Crew 6:						

Zusätzliche Angaben für Seebahn- und Sportsboat siehe Rückseite. – Additional measurement information for offshore- and sportsboat see back page.

Camping			
Kategorie category	Zelt tent	Zelt mit PKW tent with car	Wohnmobil / Wohnwagen mit PKW motorhome / caravan with car
Nacht night	<input type="checkbox"/> 8,00 €	<input type="checkbox"/> 14,00 €	<input type="checkbox"/> 18,00 €
Pro Nacht per night			

Anreisedatum / date of arrival: _____ Abreisedatum / date of departure: _____

Erklärung durch den Steuermann/die Steuerfrau – Declaration of the helmsman

Ich erkenne an, dass die Wettfahrtleitung für die Eignung des gemeldeten Bootes und der Mannschaft nicht verantwortlich ist, und dass die Wettfahrtleitung oder der Veranstalter den Regattateilnehmern gegenüber keinerlei Haftung für Unfälle oder Schäden aller Art und deren Folgen übernimmt, auch nicht für solche durch Schlepp-, Sicherungs- oder Bergungsfahrzeuge. Ebenso sind Ansprüche gegen denjenigen ausgeschlossen, der Schlepp-, Sicherungs- oder Bergungsfahrzeuge bereitstellt oder sie führt. Ich bestätige hiermit, dass das gemeldete Boot und die Mannschaft allen mit der Meldung verbundenen Anforderungen und Vorschriften genügt. Ich verpflichte mich, die Wettsegelbestimmungen der ISAF, die Ordnungsvorschriften Regattasegeln des DSV sowie die Vorschriften der Ausschreibung und der Segelanweisungen einzuhalten.

I hereby acknowledge, that the Race Committee is not responsible for the suitability of the boat and the crew, and the Race Committee or the organizing authority responsible for the races accept no responsibility for any accident or consequences thereof, neither for any accident by towing craft, safety and emergency craft, which might result from participating in the races. No claim will be considered against either the owner or the crew of the towing craft, safety or emergency craft. I hereby confirm, that the boat entered and the crew are in accordance with all the requirements and regulations pertaining there to. I hereby agree to be governed by the rules of the ISAF, the prescriptions of the DSV and the rules of the notice of race and the sailing instructions.

An die
 Die TRAVEMÜNDER WOCHE
 gemeinn. Ges. mbH
 Roeckstraße 54
 D - 23568 Lübeck

Faxnummer: +49 (0) 451 32578

**Zusätzlich ausfüllen bei Seebahn und Sportsboat /
 Additional fill in measurement-information for offshore- and sportsboat**

Name und Anschrift des Eigners / <i>Name and address of the owner:</i>		
Telefon: Priv./Büro <i>Telephone: priv./business</i>		
Verein / <i>Club:</i>		Nationalität/ <i>nationality:</i>
Bootsname: <i>Name of the boat:</i>	Bootstyp: <i>Boattype:</i>	Segel-Nr.: <i>Sail-no.:</i>
Yardstick-Zahl 2017 _____	Einbaumotor: ja <input type="checkbox"/> nein <input type="checkbox"/>	Fest <input type="checkbox"/> Wieviel Flügel? _____
ORC (GHP Wert): _____		Verstell. <input type="checkbox"/> Falt <input type="checkbox"/>
ORC (CDL Wert): _____	Segelfläche _____ /Spinnaker:	ja <input type="checkbox"/> nein <input type="checkbox"/>
Entspricht die Yacht dem Yardstick-Grundstandard	Nur nichtüberlappende Kreuzfocks	ja <input type="checkbox"/> nein <input type="checkbox"/>
Wertstandard ja <input type="checkbox"/> nein <input type="checkbox"/>	Genuas mit mehr als 50% Überlappung?	ja <input type="checkbox"/> nein <input type="checkbox"/>
	Großere Segelfläche als Standard?	ja <input type="checkbox"/> nein <input type="checkbox"/>
	Kurzkieler <input type="checkbox"/> Langkieler <input type="checkbox"/>	Um soviel % _____
Ich/Wir möchten wie folgt bewertet werden: <i>We would like to be rated as:</i>		
<input type="checkbox"/> Yardstick <input type="checkbox"/> ORC-Int. / ORC-Club		
Nach ORC-Int./ORC-Club segelnde Yachten müssen eine Kopie ihres gültigen Messbriefes beifügen.		

**Diese Felder sind bei einer Meldung in jeder Klasse auszufüllen/
 These fields are required for each class**

Ort, Datum / <i>place, date</i>	Unterschrift / <i>signature</i>
Meldungen, die bis einschl. 26.06.2017 eingehen, zahlen „Early Entry Fee“ <i>Entries up to 26.06.2017 qualify for the “Early Entry Fee”</i>	
Die umstehende Erklärung erkenne ich an. / <i>I accept the declaration on the back page.</i>	
Ort, Datum / <i>place, date</i>	Unterschrift / <i>signature</i>
Bei minderjährigen Steuerleuten ist zusätzlich die Unterschrift eines Erziehungsberechtigten erforderlich. <i>If the age of the helmsman is less than 18 years, a signature of one parent is necessary.</i>	
Ort, Datum / <i>place, date</i>	Unterschrift / <i>signature</i>

MELDESCHLUSS / closing date

10.07.2017

(Poststempel/mail date)